

Flying safely with e-cigarettes

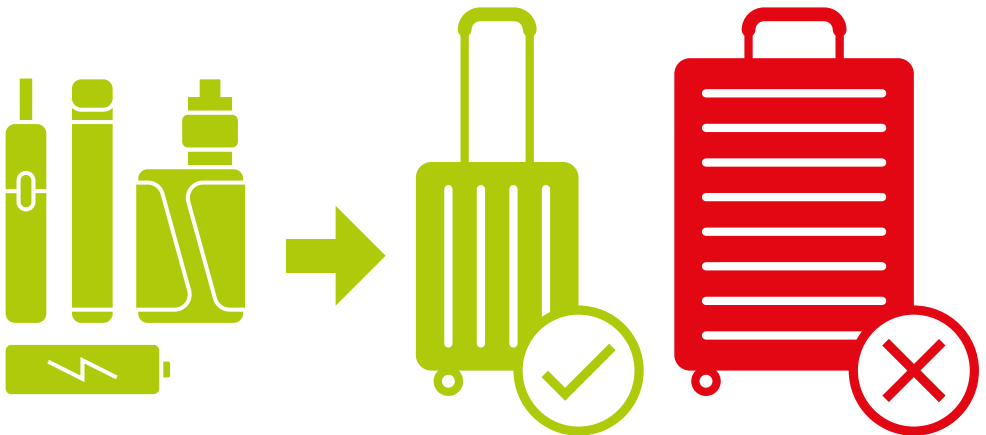
E-cigarettes and/or lithium-ion batteries may only be transported in hand luggage.

Sicher fliegen mit E-Zigaretten

E-Zigaretten und/oder Lithium-Ionen-Akkus dürfen nur im Handgepäck transportiert werden.

Voler en toute sécurité avec une e-cigarette

Les e-cigarettes et/ou les batteries au lithium-ion ne peuvent être transportées que dans les bagages à main.



E-cigarettes and lithium-ion batteries in hand luggage

- E-cigarettes and/or lithium-ion batteries may only be transported in hand luggage.
- E-cigarettes and/or lithium-ion batteries may not be charged on board the aircraft.
- E-cigarettes and/or lithium-ion batteries may not be used on board the aircraft.
- If possible, E-cigarettes must be transported switched off.
- To prevent short circuits, all E-cigarettes and/or lithium-ion batteries must be protected individually. For this purpose, use the original packaging or short-circuit-protected packaging.
- Measures must be taken to prevent unintentional switching on of the heating element on board the aircraft.

E-Zigaretten und Lithium-Ionen-Akkus im Handgepäck

- E-Zigaretten und/oder Lithium-Ionen-Akkus dürfen ausschliesslich im Handgepäck transportiert werden.
- E-Zigaretten und/oder Lithium-Ionen-Akkus dürfen an Bord des Flugzeugs nicht aufgeladen werden.
- E-Zigaretten und/oder Lithium-Ionen-Akkus dürfen an Bord des Flugzeugs nicht verwendet werden.
- Wenn möglich müssen E-Zigaretten abgeschaltet transportiert werden.
- Um Kurzschlüsse zu verhindern müssen alle E-Zigaretten und/oder Lithium-Ionen-Akkus einzeln geschützt werden. Verwenden Sie dazu die Originalverpackung oder eine kurzschlussgeschützte Verpackung.
- Es müssen Massnahmen getroffen werden, um ein unbeabsichtigtes Einschalten des Heizelements an Bord des Flugzeugs zu verhindern.

E-cigarettes et batteries au lithium-ion dans les bagages à main

- Les e-cigarettes et/ou les batteries lithium-ion ne peuvent être transportées que dans les bagages à main.
- Les e-cigarettes et/ou les batteries lithium-ion ne peuvent pas être rechargés à bord de l'avion.
- Les e-cigarettes et/ou les batteries lithium-ion ne peuvent pas être utilisés à bord de l'avion.
- Si possible, les e-cigarettes doivent être transportés éteints.
- Pour éviter les courts-circuits, tous les e-cigarettes et/ou les batteries lithium-ion doivent être protégés individuellement. Pour ce faire, utilisez l'emballage d'origine ou un emballage protégé contre les courts-circuits.
- Des mesures doivent être prises pour éviter toute mise en marche involontaire de l'élément chauffant à bord de l'avion.

Examples allowed quantities

4 × 18650 batteries with 3000mAh

or: 6 × Disposable e-cigarettes with 600 puffs or similar rechargeable

Max. permitted power: 100wh

A maximum of 15 battery-powered devices are permitted. Including smartphone, laptop, smartwatch, etc.

Beispiele erlaubte Mengen

4 × 18650er Akku mit 3000mAh

oder: 6 × Einweg E-Zigaretten mit 600 Zügen oder ähnliche Wiederaufladbare

Max. erlaubte Leistung: 100wh

Insgesamt sind max. 15 akkubetriebene Geräte erlaubt. Inklusive Smartphone, Laptop, Smartwatch u.s.w.

Exemples de quantités autorisées

4 × 18650 accu avec 3000mAh

ou: 6 × E-cigarettes jetables avec 600 bouffées ou similaires Rechargeables

Puissance maximale autorisée : 100wh

Au total, 15 appareils fonctionnant sur batterie au maximum sont autorisés. Y compris smartphone, ordinateur portable, smartwatch, etc.

